UUTISET

Ostoksilla käydään, vaikka olemmekin saaneet moittivaa palautetta Joensuun kauppojen tarjonnasta. Se ei tyydytä Moskovasta ja Pietarista tulevien matkailijoiden vaatimuksia. **MYYNTISIHTEERI ANNA HÄRKÖNEN, KARELIA EXPERT**

Venäläiset kaipaavat lomallaan toimintaa

Ensimmäinen erä venäläisiä matkailijoita saapui Suomeen viikko sitten juhlimaan uutta vuotta. Lomallaan venäläiset käyttävät ohjelmapalveluita ja kaipaavat toimintaa.

LIEKSA (MT)
Kolin alue noin 70 kilometrin päässä Joensuusta on venäläisten uuden vuoden juhlijoiden ykköskohde Pohjois-Karjalassa.

”Venäläisiä on tänä vuonna tavallista enemmän. Ensimmäisellä lomaviikolla Kolin alueen lomamökit olivat kaikki täynnä”, kuvailee Karelia Expert Matkailupalvelu Oy:n myyntipäällikkö **Tarja Harinen** sesongin onnistumista Pohjois-Karjalassa.

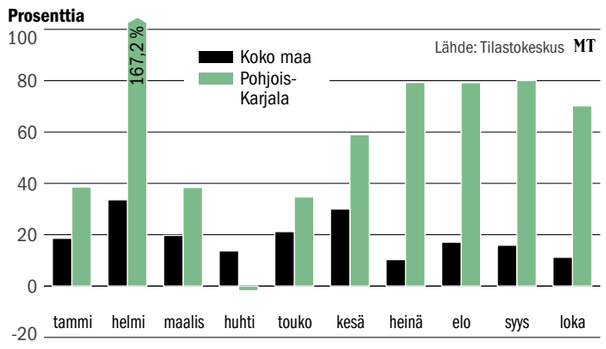
Toisella sesonkiviikolla muutamia mökkejä on vapaana. Harisen mukaan tämä johtuu venäläisten lyhentyneestä uuden vuoden lomasta, töihin on palattava jo 9. tammikuuta.

Mökki kauempaa

Harisen mukaan venäläiset ovat valmiita majoittumaan myös kauemmaksi erilaisista matkailukeskuksista tai mökkikylistä, jos majoituspalveluita tarjoava yrittäjä pystyy tarjoamaan ruoka- ja ohjelmapalveluita.

”Lapset ja lasten viihtyminen ovat venäläisille tärkeää. He kaipaavat lomallaan tekemistä.”

Muutos venäläisten yöpymisvuorokausien määrässä vuodesta 2011 vuoteen 2012



Karelia Expertin Kolin alueen venäjän kielen taitoinen myyntisihteeri **Anna Härkönen** toteaa, että kauempana keskuksista sijaitseva majoitus valitaan tyypillisesti sen edullisemman hinnan takia.

Halu vetäytyä omaan rauhaan omalle mökille korostuu enemmän kesällä.

Ostoksille Joensuuhun

Kolilla kaikki lasketterlurinteet ovat tällä hetkellä auki. Tyypillisesti rinteessä käydään kahtena päivänä, muulle ajalle kaivataan aktiviteetteja, kertoo Härkönen venäläisten toiveista.

Rekikoirasafarit, lumikenkäily, moottorikelkkailu sekä murtomaahiihto ovat muun muassa lajeja, jotka kiinnostavat. Yhtenä päivänä ainakin käydään ostoksilla Joensuussa.

”Ostoksilla käydään, vaikka olemmekin saaneet moittivaa palautetta Joensuun kauppojen tarjonnasta. Se ei tyydytä Moskovasta ja Pietarista tulevien matkailijoiden vaatimuksia.”

Venäjän kielen taitoisille asiakaspalvelijoille olisi kysyntää ja tarvetta. Uuden vuoden sesongin aikana Kolilla on erityisesti panostettu esimerkiksi venäjänkielisiin ohjelmaesitteisiin matkailupalvelun venäjän taitoisen myyntisihteerin lisäksi.

Tilastojen ulkopuolella

Tilastokeskuksen mukaan venäläismatkailijoiden yöpymisvuorokaudet ovat lisääntyneet viimeisen vuoden aikana. ”Mökkimajoittujat jäävät virallisten tilastojen ulkopuolelle, joten he ovat lisä näihin määriin”, huomauttaa Harinen.

Karelia Expertin kautta mökin Pohjois-Karjalasta vuokranneista yli 60 prosenttia on ulkomaalaisia ja heistä 65 prosenttia on venäläisiä. Venäläisten osuus on kasvanut edellisvuoteen verrattuna 11 prosenttia.

”Kyllä venäläisten uuden vuoden sesonki on piristysruiske alueen elinkeinoelämälle”, sanoo Harinen.

SARI PENTTINEN

Demaripomo hillitsi puheita palkka-alesta

Sosialidemokraattisen eduskuntaryhmän puheenjohtaja **Jouni Backman** kiristäisi kaikkein hyvätuloisimpien verotusta ennen palkka-alea.

Backman hillitsi torstaina keskustelua palkka-alesta, kun muutamat kokoomukset kansanedustajat ja yritysjohtajat tukivat palkkioiden leikkauksia.

”Kansanedustajien palkkioista virinnyt keskustelu ei saa olla viesti yleisestä palkka-alesta”, Backman viestitti Ylessä.

Tasavallan presidentti **Sauli Niinistö** avasi pelin keskiviikkona, kun hän ilmaisi halunsa alentaa palkkiotaan liki neljänneksen, 160 000 eurosta 126 000:een.

”Suurituloiset voisivat ottaa mallia”, eduskunnan puhemies **Eero Heinäluoma** (sd.) kannusti.

Backmanin aateveli piti itsestään selvänä, että kansanedustajat seuraavat Niinistön ja ministerien esimerkkiä. Nämä tinkivät omistaan viisi prosenttia.

Elinkeinoelämän keskusliiton puheenjohtaja, vuorineuvos **Ilpo Kokkila** on valmis alentamaan omaa palkkaansa. Samaa lupaa Elinkeinoelämän keskusliiton toimitusjohtaja **Jyri Häkämies**.

Kokkila kehuu tasavallan presidentti Sauli Niinistön aloitetta tervetulleeksi keskustelunavaukseksi.

”Mielelläni olen mukana tällaisessa asiassa”, Kokkila lupaa STT:lle.

Suomen Yrittäjien toimitusjohtaja **Jussi Järventaus** uskoo johdon näyttävän esimerkkiä, jos eduista tingitään. Yleistä palkka-alennusta yrittäjät eivät puolla.

Palkka-alennuksista pitäisi Järventauksen mukaan sopia paikallisesti työpaikoilla, jos ne ovat irtisanomisen tai lomautuksen vaihtoehto.

Nordean tutkimusjohtaja **Aki Kangasharju** arvioi palkkaalen tekevän hyvää Suomen taloudelle pitkällä aikavälillä. Aluksi kysyntä supistuisi. Ostovoima hiipuisi.

Talous elpyisi ekonomistin mukaan melko pian, koska kilpailukyky paranisi ja vienti alkaisi vetää. Työllisyys paranisi.

JUHANI VIITALA

Enemmän palvelua venäjäksi

LIEKSA (MT)
Kolme moskovalaista miestä ja kaksi naista istuvat pilkkivavat käsissä reppujakkaroilla Lieksassa. He lomailevat ja juhlistavat uutta vuotta. Aurinko ei paista, pakkasta ei ole ja jäälle on noussut vettä.

Mutta **Ilya Komarov** vakuuttaa seurueen viihtyneen hyvin ensimmäisellä Suomen-lomallaan. Kolilla on ollut riittävästi ohjelmapalvelutarjontaa, on lunta ja kaunis luonto.

”Olemme lasketelleet, käyneet uimassa ja nyt päätimme tulla pilkkimään, sillä pidämme muutenkin kalastamisesta.”

Komarov korostaa, että loman onnistumiselle olennaista on hyvä seura. Esimerkiksi mökin sijainnilla ei ole ratkaisevaa merkitystä. Mutta tekemistä on oltava riittävästi.

Oleg Ivlev ihmettelee englanniksi, miksi Suomessa osataan niin huonosti venäjää. ”Uuden vuoden sesonki ja venäläisten saapuminen on kuitenkin vuosittain toistuva matkailutapahtuma.”

Ivlev ja Komarov moittivat myös mobiilinettiä hitaaksi.

”Toivoisimme myös, että lomamökeissä näkyisivät venäjänkieliset televisio-ohjelmat. Uutiset jää näkemättä ja matkapuhelimella niiden seuraaminen on hankalaa hitaan verkkoyhteyden takia.”

Seurue lähtee kotimatkalle tänään perjantaina. Rajanylityksineen matka Moskovasta Pietariin ja sieltä edelleen Suomeen tuntui pitkältä. Toivottavasti paluu sujuu ripeämmin, toivovat Komarov ja Ivlev.

Suomeen seurue päätyi osin sattumalta etsittyään sopivaa lomakohdetta. Aiemmin seurue on juhlistanut uutta vuotta muun muassa Egyptissä ja Seychelleillä.

SARI PENTTINEN

JAAKKO KILPIÄINEN

Venäläinen Oleg Ivlev onnistui saamaan eilen saalista ohjelmapalveluyritys Korpisoturin järjestämällä pilkkiretkellä Kolilla Pohjois-Karjalassa.

Rupla rajoittanut matkailun kasvua

Venäläisten matkamääriä heiluttaa ruplan kurssin vaihtelu. Valuutta on 2000-luvulla heikentynyt euroon nähden, mikä on Tutkimus- ja Analysointikeskus TAK Oy:n toimitusjohtaja **Pasi Nurkan** mukaan rajoittanut kasvua.

Venäläisten matkailijoiden rakenne on nyt Suomelle optimaalinen: tänne tulee keskimääräistä varakkaampaa väkeä.

Mahdollinen viisumivapaus voisi lisätä matkailua lähiseudulta. Nurkka miettii, viitsisikö vauraampi väki enää sitten lähteä Pietarista rajalle jonottamaan.

Murmanskissa viisumihakemustulva

Matkailun edistämiskeskus arvioi, että tänä vuonna venäläisten yöpymisiä kirjataan lähes 1,5 miljoonaa. Viime vuonna määrä oli noin 1,3 miljoonaa.

Myös ulkoministeriö ennustaa, että venäläiset jättävät tänä vuonna viisumihakemuksia viime vuotta innokkaammin.

Ennakkotietojen mukaan viime vuoden tammi–marraskuussa viisumeita myönnettiin enemmän kuin samaan aikaan 2011.

Pietarissa ja Moskovassa hakemusmäärät pysyivät 2012 vakaalla tasolla, Murmanskissa hakemusten määrän nopea kasvu yllätti loppuvuonna ministeriön.

Kalaa, lihaa ja meijerituotteita mukaan

Venäläiset ostavat Suomesta useimmin mukaansa elintarvikkeita. Kalan lisäksi matkailijoita kiinnostavat muun muassa makeiset, meijarituotteet, kahvi sekä liha ja lihavalmisteet.

Ostosmatkailun kasvulle ei näy loppua, 1990-luvun alusta Venäjän markkinoita seurannut TAK arvioi. TAK:n rajahaastattelujen mukaan viime vuonna 77 prosenttia Suomeen tulijoista saapui ostoksille, kun 2006 ostoksille tuli puolet matkaajista.

PAULA TAIPALE

Voit kommentoida juttua Maaseudun Tulevaisuuden verkkolehdessä osoitteessa *www.maaseuduntulevaisuus.fi.*

Eduskunta juhlii maakunnissa

Eduskunta juhlistaa säännöllisen valtiopäivätoiminnan alkamista. Syksyllä 2013 tulee kuluneeksi 150 vuotta sen alkamisesta Suomessa.

Eduskunta järjestää kesän 2013 ja kevään 2014 aikana viitisenkymmentä kansalaistapahtumaa.

Ne käynnistyvät heinäkuussa Suomi-Areenassa, jossa eduskunta on yksi pääjärjestäjistä. Syyskuun puolivälissä järjestetään avoimet ovet Helsingissä Eduskuntatalossa, Säätytalossa, Ritarihuoneella ja Kauhajoen eduskuntamuseossa.

Kauden aikana on myös demokratiaan ja mediaan liittyviä seminaareja sekä maakuntatapahtumia.

Teemaa käsitellään myös Kirjamessuilla ja Lahden historiapäivillä sekä kansainvälisissä yhteyksissä.

Kansallisarkisto valmistelee näyttelyä, pienempi kiertonäyttely on esillä myös maakunnissa.

Vuoden 1863 valtiopäivät kokoontuivat syyskuusta huhtikuuhun Helsingissä. Koolla oli neljä säätyä. Valtiopäiväasiakirjat olivat ensimmäistä kertaa suomeksi ja lehdistö alkoi raportoida valtiopäivistä.

Säännöllinen valtiopäivätoiminta oli merkittävä askel kehityskulussa, joka johti suomalaisuusliikkeen kautta eduskuntauudistukseen ja Suomen itsenäistymiseen.

Vuodelle 2013 on kansalaistapahtumiin varattu 260 000 euron määräraha.

MT

Turve ja puu kivihiilen tilalle

Pohjois-Savon maaseutunuoret haluavat korvata turpeella ja puulla kivihiilen polttoa Kuopion energiantuotannossa.

Maaseutunuoret tapasivat torstaina Kiuruvedellä kansanedustajia, joilta he toivoivat lisää satsauksia kotimaiseen energiaketjuun.

”Tilalla tuotetun bioenergian kilpailukyky paranee heti, kun korkeat syöttötariffit poistetaan”, puheenjohtaja **Kaisa Huttunen** esitti.

Maatalouspolitiikan pitää lisätä kilpailukykyä ja vähentää byrokratiaa. Hallituksen päättämät leikkaukset kohdistuvat nuoriin viljelijöihin.

Tieto luopumistuen jatkumisesta on saatava nopeasti, sillä sukupolvenvaihdos vaatii aikaa. Ehtoja ei saa vuoden 2014 jälkeen kiristää.

Verotuksesta halutaan maatilan kehittämiseen ja investointeihin kannustavaa.

MT

TALOUDESTA LYHYESTI

Tilausten puute johtaa lomautuksiin

Tuuliturbiineita ja teollisuusvaihteita valmistava Moventas Gears aloittaa yt-neuvottelut koko henkilöstön lomautuksista. Yhtiö sanoo syyksi riittämättömän tilauskannan.

Moventasin lomautukset alkavat alkuvuodesta ja vaihtelevat henkilöstöryhmittäin Jyväskylässä, Karkkilassa ja Vantaalla.

Incap aikoo lomauttaa Vaasassa sekä Rautaruukki Kalajoella, Helsingissä, Seinäjoella ja Tampereella. Molemmat perustelevat päätöksiä vähillä tilauksilla.

Irtisanotuissa puolet lisäystä

Palkansaajien SAK laskee viime vuonna irtisanottujen määräksi yli 15 000 työntekijää. Edellisvuonna irtisanottiin 10 600 työntekijää. Vuonna 2009 potkut sai 20 000 työntekijää.

Pörssiyhtiöt irtisanoivat yli puolet kaikista. Kärjessä oli selvästi Nokia 3 700 irtisanotulla. Sen verkkoyhtiö Nokia Siemens Networks antoi potkut 624:lle.

Lumiat nousivat suosikkipuhelimiksi

Nokian Lumia-puhelimet menivät hyvin kaupaksi joulukuussa, operaattorien myyntiluvut kertovat. Yritykset ostivat uusinta Lumia 920:tä ja henkilöasiakkaat Applen iPhone 5:tä

Koko vuoden suosituin puhelinmalli oli Elisalla ja Soneralla Lumia 800. Ensimmäistä windows-puhelinta markkinoitiin tarjoushinnoin loppuvuodesta.

Wärtsilältä toinen voimala Jordaniaan

Konepajayhtiö Wärtsilä sai toisen ison voimalatilauksen Jordaniasta lyhyen ajan sisällä. Projektin arvo on 184 miljoonaa euroa. Se toteutetaan yhdysvaltalaisen AES Corporation -yhtiön kanssa.

Voimalaitos rakennetaan pääkaupunki Ammaniin Jordaniassa. Sen arvioidaan valmistuvan heinäkuussa 2014. Wärtsilän 16 moottoria tekevät sähkön polttoöljystä ja maakaasusta.

OIKAISU

Vähä-Piikkiö puheenjohtaja

MTK:n sikajaoston puheenjohtajana toimii **Kalle Vähä-Piikkiö** Ruskosta. Maaseudun Tulevaisuudessa 31.12. puheenjohtajaksi nimettiin aiempi puheenjohtaja **Tero Ojala**.

WTO:n pääjohtajuudesta käydään kova kisa

Maailman kauppajärjestö WTO valitsee kevään kuluessa uuden pääjohtajan. Virkaan tuli määräaikaan mennessä vuodenvaihteessa ehdolle yhdeksän kandidaattia.

Järjestön sääntöjen mukaan pääjohtaja valitaan jäsenmaiden ehdottamista henkilöistä. Valinta tapahtuu yleisneuvoston kokouksessa, ja valinnassa pyritään yksimielisyyteen.

Latinalaisesta Amerikasta on peräti kolme ehdokasta. Brasilia ehdottaa pääjohtajaksi WTO-suurlähettilästään **Roberto Carvalho de Azevêdoa**, joka on toiminut myös maansa pääneuvottelijana Dohan kierroksella.

Costa Rican ulkomaankauppaministeri **Anabel González** on yksi naiskandidaateista. Hän on ehdokkaista ainoana työskennellyt virkamiehenä WTO:ssa.

Meksiko haluaa paikalle **Herminio Blancon**, joka on toiminut viime vuosikymmenen ulkomaankauppaan ja investointeihin erikoistuneen konsulttiyritysten johdossa.

Jordanian ehdokas **Ahmad Hindawi** on Arabiemiraateissa toimivan konsulttiyhtiön omistaja. Hän on ehdokkaista nuorin, 47-vuotias.

WORLD TRADE ORGANIZATION

Afrikasta on ehdolla kaksi. Kenian **Amina Mohamed** lienee ehdokkaista kansainvälisesti tunnetuin. Hän on nykyisin YK:n apulaispääsihteeri ja ympäristöohjelma UNEP:in apulaisjohtaja.

Ghanalainen **Alan John Kwadwo Kyerematen** työskentelee erityistehtävissä YK:n alaisessa Afrikan talouskomissiossa.

Aasialaisia kandidaatteja on niin ikään kaksi. Korean ehdokas on ulkomaankauppaministeri **Taeho Bark**.

Indonesia luottaa Costa Rican ja Kenian tavoin naiseen: **Mari Pangestu** on matkailun ja luovan talouden ministeri.

Ainoa teollisuusmaiden edustaja on Uuden Seelannin ulkomaankauppaministeri **Tim Grocer**. Hän veti Dohan kierroksen maatalousneuvotteluita vuosina 2004–2005.

Viidellä kokemusta elinkeinoelämästä

Elinkeinoelämän kokemusta on Blancolla, Gonzálezilla, Kyerematenilla, Hindawilla ja Barkilla.

Brasilian, Kenian ja Uuden Seelannin ehdokkaat ovat ansioituneet kauppapolitiikan diplomaatteina.

Costa Rican, Ghanan ja Meksikon edustajilla on siihen tuntumaa sekä virkamiehenä että ministerinä. Muut eli Indonesian, Jordanian ja Korean kandidaatit ovat toimineet jossain kohtaa uraansa ulkomaankauppaministerinä.

Lisäksi etenkin Indonesian, Korean ja Meksikon edustajilla on kokemusta kansainvälisen talouden tutkimuksesta.

Nykyisen pääjohtajan **Pascal Lamyn** virkakausi päättyy elokuun lopussa.

Hän on johtanut kauppajärjestöä vuodesta 2005 kaksi peräkkäistä kautta, mikä on järjestön sääntöjen mukaan maksimi.

KAIJALEENA RUNSTEN

Aihetta käsitellään myös kolumnissa sivulla 2.